

古今記

義僕市兵衛記

昔元禄年間當姉崎町二三拾六ヶ村ノ親村總代名主トシテ内手次郎兵衛(姓齋藤氏)ナルモノアリ當村字龜ヶ崎ニ住居シ農事ノ傍ラ商業ヲモ手廣クシ雇人モ澤山使用シ来リシ舊家ナリシガ當時同家ニ下男市兵衛トテ年久シク仕ヘ来リテ忠勤無二ナリシ者アリ國乱レテ忠臣著ラハルヽノ諺ニ背カス元禄八年ニ至リ姉崎在深城村ニ農夫惣兵衛ナルモノアリ村中ニ於テ或日早朝曾テ公儀ヨリ野猪ヲ逐フ為メ御預ノ鐵炮ヲ以テ竹林中ニ同村農女お竹ナルモノヲ猪ト見誤リテ銃殺ス茲ニ於テ双方親戚ノ者等談合ノ上死者方ヘハ金品等を送リテ事ヲ示談内済ニ了ス然ルニ其後ニ至リ遂ニ公廳ノ知る所トナリ姉崎村惣名主前記齋藤次郎兵衛外隣村名主等四名事ニ不預ト雖モ罪アリトナシ其田宅ヲ官没シ其身ハ伊豆國大島ニ流刑トナス茲ニ於テ下僕市兵衛(姓 齋藤)ハ主人

次郎兵衛妻苦憂ノ餘リ女兒ヲ産シテ死ス次郎兵衛父、得入、年八十余歳長女及萬五郎及乳兒ト老若四名ヲ引取リ赤貧洗フガ如ク市兵衛妻子ヲ奉公ニ山シ得ル所ノ給料ヲ以テ衣食ヲ補シ困難艱難家ヲ忘レ身ヲ忘レ撫育拾有餘年数々官ニ訴テ旧主ノ特赦ヲ請フテ止マズ遂ニ死ヲ以テ主ニ換ラントスルノ義心遂ニ公廳ヲ感動シ

拾有老年ニシテ一同赦免セラレ官其忠誠ニ感シ

官没ノ田宅ヲ賜市兵衛ニ市兵衛辞シ

テ主息萬五郎ニ賜ハラシ事ヲ請フ官又是ヲ許ス斯ル下僕ニシテ志ヤ能ク人臣ノ本分ヲ盡シ精神一到忠誠其本懷ヲ達シタルハ實ニ感涙ニ餘アリト云フベシ其後ニ至リ赤穂義士元禄快挙以後上總國義僕市兵衛記ト稱シテ遍ク天下ヲ聲動シ荻生徂来、林大學頭、両大家ヲ始メ俳人其角等有ラユル諸大家ハ是ヲ賞讃シ皆詩歌撰文ヲ寄セラレ弘ク歌舞音曲講談演説等津々浦々至ル所聞カザルハナキ一大事蹟ハ即チ當姉崎町ノ出来事ニシテ曾テ當地ニ於テ前代未聞ノ快事タリ斯ル一下僕ノ行為能ク満天下ヲ感動セシメテ當村ニ其名譽ヲ残シタルハ我々町民ノ記念トシテ永ク後世ニ傳ヘテ忘ルベカラザル事タリ猶詳細ハ両大先生ノ御撰文ニアレバ茲ニ略スト爾去

起きてきけ

比ほととぎす

市兵衛記

記義僕市兵衛事

寬永乙酉春三月有司奉 旨以流人上總州市原縣姉崎邨次郎兵衛之田宅沒在官者五町七段還卑其子萬五郎以邨之無主田六町授其奴市兵衛以賞市兵衛也初次郎兵衛為邨之里正元禄乙亥同甲惣兵衛放縱驅野豕於人家竹林之中誤中人之妻而斃歲時猛獸在田官授民以鳥銃里銃丁幾名銃幾門籍其戸假其器唯火硝藥勿用鉛石任其驅逐不得墮殺著在令甲齋民遵守皆所以防亂源廣慈惠也而惣兵衛之銃有子處斬治郎兵衛身為里正不以聞事覺猶為弗知流于豆州之大島其田宅皆沒入 官次郎兵衛父老且羸子二女六歲男三歲既行其妻方產頗難生女而死奴市兵衛實諸懷抱中遍丐於里之有乳者之親戚弗顧三口者憐然無所依兒女呱呱啼弗已市兵衛與其妻謀所以養之售己之女為人之婢直若干與其佃人田所受者若干獲中金八兩悉出買一小■比處次郎兵衛之父與子女者奉而事之若其主在日益佃宅人田以衷其升合之贏而饘湯之供四口者於是乎無飢寒之患焉市兵衛猶恐妻之或育而朝夕之弗給也遂不與俱同牀蓐者十有一年余次郎兵衛就罪之日市兵衛業已詣東都俯伏 官廳請以身代其主之罪姉崎去東都二百來里往還三日程而市兵衛來請若初者月必一次弗輟弗措亦十有一年余都下店主入稍知其所為遂弗興舉等云嗚呼細民

多口而無田番取米監麻布之入手已筋骨之力惟日弗給亦已勤余而年必虛六七十之日而取償于他日之勤余其困苦之所倍何如哉且夫官家之祖不薄田主

之稅愈刻凡為佃客者藜■弗粒縑縷露肩居則苦藁為蔭動則犁鋤之從炎畦雪養晨牧■絢歲無虛日不虛刻而其可以展布四肢而償一日之勞者唯在夢枕半枕之■耳大抵人世之所悅曼美色芬芳甘旨興其風流繁華之娛從容逸豫之樂悉付諸他生天堂之受而其可以暢舒精神而取半晷之快者唯在伉儷一床之上耳故諺曰耕夫興耕馬伍而市兵衛十一年之苦心比其情之最為可憐者乎是歲二月某日市兵衛又来訴于官者如初而自矢弗虛還史訊其由次郎兵衛之父今年八十三患風三歲弗差起臥手足莫已聽旦暮則曰願一 見次郎兵衛則死無憾余其哀籲弗忍聽也且三子者益長愈墓日夜悲泣是烏可忍視耶小人無狀告惣弗勤以貽斯戚故敢特冒 官威懇諸暫赦次郎兵衛之罪放還以獲與老父訣則小人壇訴之罪身首殊處亦所不辭也辭色哀惻聳動 官廳旁訊縣里情實弗爽事遂聞下之閤老僉議以為次郎兵衛罪在不赦而市兵衛忠且誠是可嘉其以其主之田宅賜之市兵衛 教曰可有司傳 旨市兵衛不肖奉命乃曰始之為主卒之為己小人義不敢奉命願賜舊主之子萬五郎事再聞遂有今命

物茂卿織

林大學頭撰文

主孝 市兵衛記 全

記義奴市兵衛事

上總國市原郡姉崎村市兵衛者下農民也其主次郎兵衛元禄八乙亥興于同國惣兵衛放鳥銃遂猪鹿誤傷人之妻而死次郎兵衛雖不預其科然曾為之黨類故連座子伊豆大島市兵衛哀之憂之屢訴於官廳請贖其罪今己十一歲弗輟弗措寛永二年乙酉正月十八日郡國總務從五位下近江守荻原重秀與其同僚聽訴市兵衛呈懷狀曰請以己身處重科免其主之罪所言大切也官吏門曰是何故乎市兵衛平伏曰次郎兵衛有老父曰得入今歲八旬有七近歲嬰中之疾身雖未亡氣息奄奄命在旦暮僕抱養渴心常有言曰未苑之日一見次郎兵衛而瞑目則至願芙蓉時而日而不及之每聽其言不堪感痛也且次郎兵衛有子遠別時女六歲兒三歲號萬五郎流刑之後其妻產女子而苑僕乞乳鞠育漸已成長今歲十一歲皆依賴於我三子共慕父號泣老父兒女之悲人之為情不能忍之況於僕乎請察哀情達素願官吏又問曰老父兒女所在如何曰於我不養之育之守主隸之分如往年之日唯恐用度不給今己四十三歲然十一歲前興妻不同床比意無也僕若生子則所養有所缺以■所正之女為也人婢併耕餘所得之金買求田宅而附萬五郎偏鄉之老農為證也 官吏召郡監

又兵衛樋口氏質其言無所違 官吏悉感其志賞其義重秀乃興同僚告其始末於 執政老臣皆彼志雖切然次郎兵衛之罪不可赦是法令所定也唯以次郎兵衛故田宅之没在 官者悉可授市兵衛也 官吏傳 命於樋口氏召市兵衛諭之市兵衛垂首平伏猶有不慊之色又訴曰所賜之田宅願畀之萬五郎自領之則

為主謀而取主之田宅者也 命令雖重而非素志也 官吏曰思 命惟重不可變早歸邑里留滯日久支用赤之也市兵衛拜謝曰僕出邑之日為主待罪故附家事於姻族孫十郎無所介懷且在府之間市中有知己者憐僕志感僕情願遇有餘歲來雖參江府未求宿衣料也 官吏弼感其言又告 執政改授田宅於萬五郎也市兵衛歛■拜伏乃歸其邑重秀又告 執政曰姉崎村幸有無主之地有願授之市兵衛 執政皆曰可也乃召市兵衛授田畠六町及田宅等表其行實重秀請余於記其條狀因記卑之且加一語曰至誠無息無息則久久則徵若市兵衛素志所存十餘歲之久遠確乎不變官吏感其誠於今日可謂久則徵者也大凡古來所責於士太夫者忠尔然亦克之不耻其責者鮮矣希矣若市兵衛一鄉之土民鄙夫役而奉至心盡己而無餘蘊忘身而無他道以士太夫之取夫能克而克之置之國則為國之忠臣置之家則為家忠臣使世之不忠於國不忠家者聞之則赦然其類有泚也

寶永二年乙酉三月 日

從五位下大學頭藤信篤 識

右市兵衛記ニ関シテ當時本人等使用ノ原本書類ハ弍百余年經過ノ今日其大部分ハ虫害紛乱ノ厄ニ遇ヒタルモ残り一部分ハ當代齋藤市兵衛氏ニ於テ秘藏セラレシヲ斯ル姉崎町ニ對シテ一大名譽ノ物品ハ一個人ニテ藏センヨリ宜シク共有町寶トシテ保存シ弘ク有志ノ一覽ニ供ヘ大ニ教育上ニ資セン事ヲ請ヒ

シニ幸ニ同氏ノ承諾ヲ得テ表装一
軸トナシ拙者ヨリ寄贈シテ本校ニ
蔵セリ

明治四十三年七月

姉崎町

齋藤 孝